



ធម្មទីសុខភែមន្ត្រីនិស្សាថ្មានក្រសួង
Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia
Chambres extraordinaires au sein des tribunaux cambodgiens

ធម្មទីសុខភែមន្ត្រី
Pre-Trial Chamber
Chambre Préliminaire

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
នាមី នាយកដ្ឋាន ព្រះមហាក្សត្រ

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King
Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

ឯកសារលេខ D257/1/8

ការបញ្ជាផ្ទៃអាមេរិកសាស្ត្រ និងការអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ ឱ្យលើសាលាខោះជាមួយ គិតជាប្រជុំ
និងការបញ្ជាផ្ទៃអាមេរិកសាស្ត្រ និងការអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ ដែលចាប់ពីថ្ងៃទី ៨ មេសា ឆ្នាំ ២០១៨ ទៅថ្ងៃទី ៨ មេសា ឆ្នាំ ២០២៣។

ការអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ

សំណើអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ: ០០៣/០៧-០៩-២០០៩-អីតិក/កសចស (អបដ ៣៤)

ធម្មទីសុខភែមន្ត្រី:

ចំណោះមុខ:

លោកស្រី ស្រីសាន់ ស៊ីមសាន់

បានប្រចាំខែ

លោកស្រី Oliver BEAUVALLET

ឯកសារខ្លួន

ORIGINAL DOCUMENT/DOCUMENT ORIGINAL

ថ្ងៃខែឆ្នាំ ទទួលបាន (Date of receipt/Date de reception):

២៤/០៧/២០១៨

ពេលវេលា (Time/Hour): ១៤:០០

សង្ឃឹមឈ្មោះរបីរឿង/Case File Officer/L'agent chargé
du dossier: SANN RADAA

កាលបរិច្ឆេទ:

ថ្ងៃទី ២៨ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០១៩

នាយកដ្ឋាន: (ក្រសួងធនធាន)

សេដ្ឋកិច្ចក្រសួងពាណិជ្ជកម្មទីសុខភែមន្ត្រី និងការអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ
ដែលជាប្រធានបាលពីសេដ្ឋកិច្ចក្រសួងធនធានបាលបច្ចុប្បន្ន និងការអនុវត្តន៍យុទ្ធសាស្ត្រ

នាយកដ្ឋានរបស់ខ្លួន:

ដោលិចចិត្តនៃសាធារណជនកម្ពុជា:

ជាន់ លីអារ៉ា

Laure DESFORGES

Nicholas KOUMJIAN

Isabelle DURAND

Yiqiang LIU

លោកស្រី សាន់ ស៊ីមសាន់

Martine JACQUIN

Daniel MCLAUGHLIN

ជាន់ ឌីអូ

Lyma NGUYEN

Michael G.KARNAVAS

Nushin SARKARATI

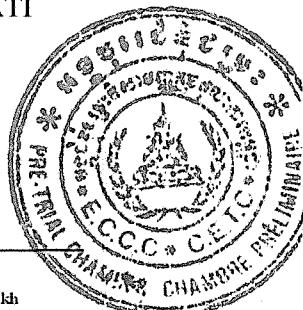
ជាន់ ឬអូ

ជាន់ សុគិន

ជាន់ សុវន

ជាន់ សិរីណា

ជាន់ ពោរ



3. នៅថ្ងៃទី ១០ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១៧ និងថ្ងៃទី ២៤ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០១៧ សហព័ត៌មានអង្គភាពអនុវត្តន៍ដែលបានចេញលក្ខណៈដំណឹងស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបស្បែរ⁴ និងនៅថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧ សហព័ត៌មានអង្គភាពអនុវត្តន៍ដែលបានចេញលក្ខណៈដំណឹងនេះទៅសហព័ត៌មានអាជ្ញាក្នុងគោលបំណងដាក់ដីកាសនិងដាក់ស្ថាពរ យោងតាមវិធាន ៦៨(៤) នៃវិធានផ្លូវក្នុង (“ដីកាសបញ្ជីសម្រាប់សំណុំផ្តើមទៅពិនិត្យ”)⁵
4. នៅថ្ងៃទី ១៧ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧ អ្នកស្រីស្តី បានដាក់ពាក្យសុំចូរធ្វើមោយភាពកំណត់ហេតុនៃការណូបំចេងមួយចំនួនប្រចាំថ្ងៃបានចេញប្រកាសថា ជំនាញការណូបំចេងមួយចំនួនប្រចាំថ្ងៃបានចេញប្រកាសថា ជំនាញការណូបំចេងមួយចំនួនប្រចាំថ្ងៃបានចេញប្រកាសថា (“ពាក្យសុំចូរមួយចូរធ្វើមោយភាពកំណត់ស្ថាបានមកពីទារុណាកម្ម”)⁶ ដែលត្រូវបានអនុបុរាណដាស្របតាមច្រើននៅថ្ងៃទី ១៣ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០១៧⁷
5. នៅថ្ងៃទី ២៧ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧ សហមេដារី បានដាក់នៅថ្ងៃទៅមុខការិយាល័យសហព័ត៌មានអង្គភាពនូវពាក្យសុំមួយ⁸ ដីម្រីស្រីសុំចូរធ្វើមោយភាពកំណត់ស្ថាបានមកពីទារុណាកម្ម

⁴ សំណុំផ្តើម ០០៣ សេចក្តីផ្តើមដំណឹងអំពីការបិទកិច្ចសុំបស្បែរប្រចាំឆំ នូវក្រសួង ឯកសារ D225។ សំណុំផ្តើម ០០៣ សេចក្តីផ្តើមដំណឹងលើកទី ២ ស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបស្បែរនៅ នូវក្រសួង ឯកសារ D252។

⁵ សំណុំផ្តើម ០០៣ ដីកាសបញ្ជីសម្រាប់សំណុំផ្តើមទៅពិនិត្យយោងតាមវិធានផ្លូវក្នុង ៦៨(៤) នូវក្រសួង ឯកសារ D256 (“ដីកាសបញ្ជីសម្រាប់សំណុំផ្តើមទៅពិនិត្យ”)

⁶ សំណុំផ្តើម ០០៣ ពាក្យសុំរបស់ នូវក្រសួង ឯកសារ D114/164, D114/167, D114/170 និង D114/171 នូវក្រសួង ឯកសារ D253/1/3 (“ពាក្យសុំមួយ ចូរធ្វើមោយភាពកំណត់ស្ថាបានមកពីទារុណាកម្ម”)ដែលបានចេញដំណឹងជាការអង់គ្លេសនៅថ្ងៃទី ១៧ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧ និងជាការអង់គ្លេសនៅថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧។

⁷ សំណុំផ្តើម ០០៣ (អបដ ៣៣) សេចក្តីសម្រួលិ៍លើសំណុំផ្តើម នូវក្រសួង ឯកសារ D114/164, D114/167, D114/170 និង D114/171 នូវក្រសួង ឯកសារ D253/1/8 (“សេចក្តីសម្រួលិ៍លើសំណុំផ្តើមទៅពិនិត្យប្រចាំឆ្នាំ”)

⁸ សំណុំផ្តើម ០០៣ ពាក្យសុំរបស់ នូវក្រសួង ឯកសារ D257 ដែលបានចេញដំណឹងជាការអង់គ្លេសនៅថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧ និងជាការអង់គ្លេសនៅថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧។

សេចក្តីសម្រួលិ៍លើពាក្យសុំរបស់ នូវក្រសួង ឯកសារ D257 ដែលបានចេញដំណឹងជាការអង់គ្លេសនៅថ្ងៃទី ២៥ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៧



(“ចម្លើយដែលរងការដំឡើង”)⁹ ដែលត្រូវបានដាក់ជាអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧¹⁰។

6. នៅថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ដោយអនុលោមតាមការណែនាំរបស់អង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ សហមេធាវី បានដាក់ពាក្យសុំនៅថ្ងៃទី ១១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ សហព្រះរាជរាជក្រឹត់បានដាក់ចម្លើយពបរបស់គាត់ថ្ងៃនេះ (“ចម្លើយពប”)¹¹ និងនៅថ្ងៃទី ២៤ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០១៧ សហមេធាវីបានដាក់ការផ្តើមពប (“ការផ្តើមពប”)¹²។

⁹ ស្ថាយមឺន សំណុំរឿង ០០៣ ឯបសម្បត្តិ : សេចក្តីសម្រាប់ដែលកំណត់ពេលការផ្តើមពប នៅថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/3.2 (“ឯបសម្បត្តិ”)។

¹⁰ សំណុំរឿង ០០៣ ដីកាសម្រោចលើពាក្យសុំរបស់ [REDACTED] សុំពីរឿងការពេលការផ្តើមពប នៅថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1។ ស្ថាយមឺននៅថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ នៅថ្ងៃទី ១១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ នៅថ្ងៃទី ១២ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ នៅថ្ងៃទី ១៣ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ នៅថ្ងៃទី ១៤ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/1 ដែលបានដោះស្រាយដំណឹងជាការអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ៣ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧។

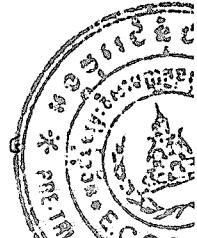
¹¹ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីជួនដំណឹងរបស់មន្ត្រីព្រះបាប់ព្រះសំណុំរឿង ការណែនាំរបស់អង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/1/1 (“សំណុំរឿង ០០៣ ឯបសម្បត្តិ”)។

¹² ស្ថាយមឺន ដីកាស ១ ចាប់ឆ្នាំ ២០១៧។

¹³ សំណុំរឿង ០០៣ ចម្លើយពបរបស់សហព្រះរាជរាជក្រឹត់ថ្ងៃទី ១០ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ដែលត្រូវបានចេញផ្សាយថ្ងៃទី ១១ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/4 (“ចម្លើយពប”) ដែលបានដោះស្រាយដំណឹងជាការអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១២ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧។

¹⁴ សំណុំរឿង ០០៣ ការផ្តើមពបរបស់ [REDACTED] ថ្ងៃទី ១៣ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ដែលបានដោះស្រាយដំណឹងជាការអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១៤ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/7 (“ការផ្តើមពប”) ដែលបានដោះស្រាយដំណឹងជាការអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១៥ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ និងជាការអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១៦ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/6។ សុំពីរឿងការផ្តើមពប នៅថ្ងៃទី ១៧ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ នៅថ្ងៃទី ១៨ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/6 និងជាការអង្គបុណ្ណោះនៅថ្ងៃទី ១៩ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/6 ។

សេចក្តីសម្រោចលើពាក្យសុំរបស់ [REDACTED] សុំពីរឿងការផ្តើមពប នៅថ្ងៃទី ១៩ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D257/1/6 ។



II. តារាងនាមទីនូវយកច្នាល់

7. សហមេធាវើបានលើកឡើងថា ពាក្យសុំអាចទទួលយកបានស្របតាមវិធាន ៧៦(៤) នៃវិធានដ៏ក្នុង ដោយសារកិច្ចសុំបស្ថុរដលរដករដៃទាល់ បង្កើតចូរមានកំហុសនិតិវិធី និងរហោគសិទ្ធិទទួលបានការដឹងជម្រះគឺដោយយុត្តិធម៌បស់អ្នកសុំ¹⁵។ ពួកគាត់លើកឡើងថា វិធាន ៧៦(៤) នៃវិធានដ៏ក្នុង អនុញ្ញាតចូរមានកំហុសុំមោយភាពនៅក្រប់លេខទាំងអស់ក្នុងសំណុំដែលនឹងកិច្ចសុំបស្ថុរដលគ្រប់បានបញ្ចូនរការនៅពេលមានការចេញដីការដំណោះស្រាយ¹⁶។ តាមទស្សន៍: របស់ពួកគាត់ ការកំណត់ពេលរោងក្នុងវិធាន ៦៦(១) នៃវិធានដ៏ក្នុង មានការពាក់ព័ន្ធដែតព្រឹមការដាក់ផ្ទុនសំណើសុំកិច្ចសុំបស្ថុរដ៏ល្អប៉ុំណូនាំ បន្ទាប់ពីមានសេចក្តីផ្លូនដំណើស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបស្ថុរ និងមិនមានពាក់ព័ន្ធនឹងពាក្យសុំឡើមោយភាពកិច្ចសុំបស្ថុរឡើយ¹⁷។
8. សហព្រះរាជអាណាព្យាបាទិ ឡើយពីថា ពាក្យសុំគឺ “មិនសមតាមពេលរោងទាល់ពេលនោះ និងគ្មែរពេលរោងទទួលយក”¹⁸។ គាត់ពីដ៏ដើរកបើការអាយុរមន្ទរវិធាន ៦៦ និង ៧៦ នៃវិធានដ៏ក្នុង ហើយសន្តិ៥ានថា សំណើណាមួយដែលនឹងដាក់បញ្ចូនរបស់សំណុំរឿង មិនថាដោយការបង្អួល បណ្តុបាលខ្លួនសារនោះទេ ថាបានគ្រែពេលដាក់ផ្ទុនមុនពេលបញ្ចូនសំណុំរឿងឡើសហព្រះរាជអាណាព្យាបាទិដើម្បីគោលបំណងដើរដីការសន្តិ៥ានស្ថាពរបស់ពួកគាត់¹⁹។ គាត់សង្គត់ផ្ទុនថា សំណើសុំមោយភាព គ្រប់បានដាក់ផ្ទុនពីរខេមនុនសេចក្តីផ្លូនដំណើស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបស្ថុរ និងថា សហព័ក្រមសុំបស្ថុរដាក់បានដាក់ផ្ទុនពីរខេមនុនសេចក្តីផ្លូនដំណើស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបស្ថុរ និងសំណើសុំមោយភាពកន្លែងមកឡើងមិនសមតាមពេលរោង²⁰។ ជាច្នៃបញ្ហាប៉ែន្រាយ បើទេះជាមួយបុរាណដែលដាក់ផ្ទុនជម្រះមានអនុសាទិចារណាថា ពាក្យសុំមិនសមតាមពេលរោងក៏ដោយ ក៏មិនមានមួលហេតុ

¹⁵ ពាក្យសុំ ទំព័រ ៩។

¹⁶ អ្នកដើរដីតែរាជាណប័ណ្ណ។

¹⁷ អ្នកដើរដីតែរាជាណប័ណ្ណ។

¹⁸ ចំឡើយពុប កម្មាមណ្ឌ ៨។

¹⁹ ចំឡើយពុប កម្មាមណ្ឌ ៩។

²⁰ ចំឡើយពុប កម្មាមណ្ឌ ៩ ដោយសំណើណាបើដីការបញ្ចូនរឿងឡើពីឱ្យ កម្មាមណ្ឌ ១៧។

លេខកិច្ចក្រុមប្រព័ន្ធបានរៀបចំឡើងជាប្រព័ន្ធផ្លូវយកច្នាល់ សូមរួមដោយភាពកំណត់បោកនៃការរាយប៉ែចំឡើយ ដែលទទួលបានពីកសិកាតាងបានមកពីទីមួយកម្ពុជា



ព្រះមន្ត្រីរដ្ឋបាល ក្នុងសំណើរដ្ឋបាល ដោយសារថា ការណាប់ចម្លើយដែលរដករាជការ ជាសំភាពត្រួវ ត្រូវបានធ្វើដោយច្រើននៅក្នុងមករណី²¹។

9. សហមេធាវីកទ្វីដឹងអីដែលទ្វីពន្លឹមការណាប់ចម្លើយពបរបស់ខ្លួនថា វិធាន ៧៦(២) នៃវិធានផ្ទះក្នុង អនុញ្ញាតទូរដាក់ពាក្យសុំមោយភាពនៅក្រប់ពេលទាំងអស់ក្នុងអំឡុងពេលនៃកិច្ចសុំបស្ថុ និងថា ស្របតាមវិធាន ៦៧(១) នៃវិធានផ្ទះក្នុង កិច្ចសុំបស្ថុរបញ្បបបាន តែនៅពេលណាមេដក ដែលការណាប់ចម្លើយត្រូវបានចេញបូណ្ឌុណ្ឌារៈ²²។ អង្គបុរជំនួយប្រជាពលរដ្ឋ អាចផ្តល់បញ្ជីសមារសំណើរដ្ឋបាល តែពេលណាមេដកកិច្ចសុំបស្ថុរបញ្បបបានបញ្បបដាង្នៀរការនោះ ចាំបាច់ត្រូវតែដោះស្រាយឲ្យជាប្រយោជន៍ដល់អ្នកស្រើស្តី ស្របតាមគោលការណ៍ វិមតិសង្ឃឹមធម្មតានិងប្រយោជន៍ដល់អ្នករាជ្យ²³។ ម្ចាស់និងវិញ្ញាប់ សហមេធាវីសិទ្ធិក្នុង អង្គបុរជំនួយប្រជាពលរដ្ឋ អនុញ្ញាតអនុសិទ្ធិរបស់ខ្លួនស្របតាមវិធាន ៣៩(៤)(២) នៃវិធានផ្ទះក្នុង ដើម្បី ទទួលយកពាក្យសុំនេះ ដោយសារសារ៖សំខាន់នៃសិទ្ធិទទួលបានការជំនួយប្រជាពលរដ្ឋ និង មិនមានព្យសនកម្ម²⁴។
10. វិធាន ៧៦(៤) នៃវិធានផ្ទះក្នុង ផ្តល់យុត្តិធិការអនុបុរជំនួយប្រជាពលរដ្ឋ ត្រូវការកំណត់ភាពអាជទ្ធលូល យកបាននៃពាក្យសុំមោយភាព ដែលអង្គបុរជំនួយប្រជាពលរដ្ឋ ពាក្យសុំមិនអាជទ្ធលូលយក បាន ហើយសំណើរដ្ឋបាលការពាក់ព័ន្ធនឹងដែលត្រូវបានចូលរួល មិនមានមូលដ្ឋានម្នាស់លាស់ ឬ

²¹ ចម្លើយពប កម្រាមណ្ឌ ៨។

²² ការណាប់ចម្លើយពប កម្រាមណ្ឌ ៦។

²³ ការណាប់ចម្លើយពប កម្រាមណ្ឌ ៦-៨។

²⁴ ការណាប់ចម្លើយពប កម្រាមណ្ឌ ៩។

²⁵ ការណាប់ចម្លើយពប កម្រាមណ្ឌ ១៧។

សេចក្តីសម្រាប់ពាក្យសុំរបស់ [REDACTED] សុំពិនិត្យដោយភាពកំណត់ហេតុនៃការង្ហាប់ចម្លើយ ដែលទទួលបានពីកសិក្សាតាមមកពីទារុណកម្ម



មិនបានបង្កាស្របពុំតាមប្រតិបត្តិក្រោម²⁶។ អង្គបុរាណដំនឹងជាម្រៈ យល់ឃើញថា លក្ខណៈទាំងនេះត្រូវបានផ្តើមបាន ដោយសារពាក្យសំនេះមិនមានការពាក់ព័ន្ធនឹងដំណឹងជាមួយដែលប្រព័ន្ធដឹងទូទៅរណី មានលើកឡើងដោយសមបាតុទ្វវិសារណការដែលសិធភ្លាក់ត្រា និងមិនមានអ្និ៍ដែលបង្កាស្រប តាម អង្គហេតុ ឬអង្គម្រោចបំពាក្យសំនេះរារាំងមិនចូលរបៀបម្រាប់បានដោតដែលការិយាល័យនាពលអនាតត។

11. អង្គបុរាណដំនឹងជាម្រៈ កើតចំឡុងពាក្យសំនេះថាសមតាមពេលវេលាដែនដែលធ្វើដោយ វិធានផ្ទៃក្នុងមិនមានចែង ពីការកំណត់ពេលវេលាដោយការណាយសម្រាប់ការងារកំពុងការដោយភាព បន្ទាប់ពីសេចក្តីផ្លូវ ដំណឹងស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបាននៅទីផ្សារនេះទេ។ ផ្លូវឡាតិច ជាមួយនឹងវិធាន ៦៦(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដែលចែងថា សំណើសុំបិទកិច្ចសុំបាន ត្រូវតែងកំពុងរយៈពេល ១៤ ថ្ងៃ បាប់ពីសេចក្តីផ្លូវដំណឹងស្តីពីការបិទកិច្ចសុំបាននៅទីផ្សារនេះ វិធាន ៦៦(២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ចែងថា ពាក្យសំនេះម្រាយការណាយអាចត្រូវបានដោយដំឡើង ក្នុងអំឡុងពេលនៃកិច្ចសុំបាន “ក្នុងអំឡុងពេលនៃកិច្ចសុំបាន” និងត្រូវបានដោយប្រាយ “មុនពេលចេញដីការ ដំណោះស្រាយ”។ អង្គបុរាណដំនឹងជាម្រៈ បកស្រាយវិធាន ៦៦(១) វិធាន ៦៧(១) និងវិធាន ៦៦(២) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង ដោយមានការពាក់ព័ន្ធទីនឹងនឹងវិធាន ៧១(១) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និងចាត់ទុកថា “កិច្ចសុំបាន” ត្រូវបានបញ្ចប់ជាដូរការដោយការចេញដីការ ដំណោះស្រាយ និងមិនមែននៅពេលដែល សហគម្រោមសុំបានអង្គភ្នែនដំណឹងភាគីនានាគំពើគោលបំណងរបស់ខ្លួន ក្នុងការបញ្ចប់ដីការ ដំណោះស្រាយនោះទេ។
12. ហេតុផ្លែះ ការកំណត់ការងារកំពុងការណាយនៃការបញ្ចប់សំណើរឿងទៅសហព្រះ រាជរដ្ឋាភិបាលសម្រាប់ការ ៦៦(៤) នៃវិធានផ្ទៃក្នុង និងការចេញដីការ ដំណោះស្រាយ និងការបិទកិច្ចសុំបាននៅទីផ្សារនេះ និងត្រូវបានដោយការចេញដីកិច្ចសុំបាន ដំឡើងពេលនៃកិច្ចសុំបាន ដីកិច្ចសុំបាន ឬបុសនីតិវិក ឬណាយសម្រាប់កំបុសនីតិវិក ដែលអាចកើតមានឡើងក្នុង អំឡុងពេលនេះ។ លើសពីនេះទៀត ឧណាមេពេលក្រមនីតិវិកព្រមទាំងមួកមួកដូចជាមិនមានចែងអំពី ការកំណត់ពេលវេលាការណាយសម្រាប់ពាក្យសំនេះម្រាយការណាយនោះ មាត្រា ១៧ នៃក្រមនីតិវិកព្រមទាំងមួកមួក ទៅរបស់ប្រទេសបាកំង មានចែងអំពីសិទ្ធិចូលរារកំពុងការណាយនៃក្នុងរយៈពេលបីខែ បាប់ពី ដីការបញ្ចប់សំណើរឿងទៅពិនិត្យ ជាបេលដែលដែលដែលដីក្នុងការបំឡើង។ សាលាផីនិច្ឆ័យ

²⁶ សំណើរឿង ០០៤/០៧-២០០៨-អគ្គក/កសចស (អបដ ៤០) សាលាផីការបៀបដំណឹងបស់ [] សុំផ្ទើម្រាយការ ឯកសារសុំបានអង្គភ្នែន ដែលឡើងឡើងដោយ Paolo Stochhi ឬសំឡើង ឬអនុញ្ញាតនៅថ្ងៃទី ២៨ ខែ សីហា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D351/1/4 (“សាលាផីការបៀបដំណឹងបស់ []”) កម្រាមណ្ឌល ៧។

ឡើងដែលទាន់បានពីកសិការណាយការណាយកំណត់ហេតុនៃការណាយបំបាត់ឡើយ
ដែលទាន់បានពីកសិការណាយការណាយកំណត់ហេតុនៃការណាយបំបាត់ឡើយ



យុវជនបានរាជក្រឹត់បានលើកឡើងដងដែរថា ដីកាសទិន្នន័យស្ថាពរម្បយអាចត្រូវបានមោយភាពដោយ
ទូនិនិជ្ជាល់បាន ប្រសិនបើកយើងមានកំហុស²⁷។

13. អារ៉ែងបោកទុនេះ អង្គបុណ្ណែតុងជម្រះយល់យើងថា ពាក្យសំអាចទទួលយកបាន។

III. ច្បាប់បានដោយភាព

14. វិធាន ៧៣ (២) នៃវិធានផ្ទុក្នុងចែងថា មានពេអង្គបុណ្ណែតុងជម្រះបុណ្ណារោង ដែលមានសមត្ថកិច្ចដើម្បី
ពិនិត្យលើសំណែកសំមោយភាព។ អនុញ្ញាតមានវិធាន ៤៨ នៃវិធានផ្ទុក្នុង ការពិចារណាលើ
សំណែកសំមោយភាព ត្រូវឡើងដោយពីរដែលការកំណត់ថាគារការណ៍ភាពមិនប្រកាសពី
និតិវិធីដែរ បុទ្ទ និង ២) ក្នុងករណីដែលវិការ៖ ត្រូវបានរកយើងថា កំណត់ថាគារការណ៍ភាពមិនប្រកាសពី
សំណែកទទួលបងព្យសនកម្មដែរ បុទ្ទ ។ ដូចនេះ ភាពមិនប្រកាសពីនិតិវិធី ដែលមិនឡើងទីឲ្យម្នាស់សំណែក
រងព្យសនកម្ម មិនត្រូវឡើងដោយភាពទេ²⁸។

IV. អគ្គនេយោបាយ

A. សារនោះ

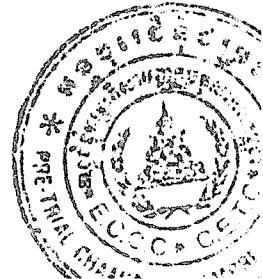
15. សហមេដារីស្ថើស្ថុត្រូវដោយភាពផ្ទុកនានាដែលកំណត់បោកទុនេះការស្ថាប់ចម្លើយសាក្ស់ ដែលទទួល
បានពីកសុគារមកពីទារុណាកម្ម ដែលរងការដំឡាស²⁹។ សហមេដារីការពារកីតិបានលើកយើង
ថា សហមេដារីក្រមស្ថើបអង្គត និងអ្នកស្ថើបអង្គត បានរំលែកបំពានមាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញាស្តីពី
ការប្រជំងឺនៃការឡើទារុណាកម្ម និងការប្រព្រឹត្តមកលើខ្លួន បុទ្ទណាកម្មនឹងឡើតដែលយោរយោ
អមនុស្សធម៌ បុប្ផាបបន្ទាក (‘អនុសញ្ញា CAT’) ដោយប្រើប្រាស់ខ្លឹមសារចេញពីចម្លើយ

²⁷ សូមមើល សាលាវិនិច្ឆ័យបាតាកំង ឬ៖ឡើងទី ៤ និង ឯសការ ឆ្នាំ ១៩៩៨ សំណាំរឿងលេខ ៨៨-៨០៩៣៨។ សាលាវិនិច្ឆ័យបាតាកំង
ឬ៖ឡើងទី ១១ និង ឆ្នាំ ១៩៩៩ សំណាំរឿងលេខ ៨៨-៨០៩៣៩ និង ៨៨-៨០៩៦០។ សាលាវិនិច្ឆ័យបាតាកំង ឬ៖ឡើងទី ៦ និង គុណា
ឆ្នាំ ២០១៥ សំណាំរឿងលេខ ៨៨-៨០៩៦៥។

²⁸ សូមមើល សាលាដីការបែកសំណែករបស់ [] កម្រោងណា ១២។ សំណាំរឿង ០០៣ (សាលាដីការបែកអង្គបុណ្ណែតុងជម្រះបែកសំណែករបស់ [] ប្រភេទនឹងដីការបែកសហមេដារីក្រមស្ថើបអង្គត Harmon ដែលសម្រេចលើពាក្យសំ
របស់ [] ឡើងអង្គបុណ្ណែតុងជម្រះទទួលបាននិតិវិធី និងចាត់ការបែកសំណែកចំណួនពីរសំមោយភាពកិច្ចស្ថើបស្បែ ឬ៖ឡើងទី ៩ និង
ឆ្នាំ ២០១៥ ឯកសារ D134/1/10 កម្រោងណា ៨៨-៨៥។

²⁹ ពាក្យសំអំពី ១៧

សំណាំរឿងលេខ [] ស្ថើឡើងដោយភាពកំណត់បោកទុនេះការស្ថាប់ចម្លើយ
ដែលទទួលបានពីកសុគារមកពីទារុណាកម្ម



សារភាពមន្ត្រី ស-២១ ផែលបានមកដោយការធ្វើទានេកម្ម នៅពេលធ្វើកំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់ចម្លើយសាក្សីដែលរែងការជំទាស់ និងដោយដាក់កសុតាងបានមកពីទានេកម្មទៅក្នុងសំណាំរដ្ឋ³⁰។ សហមេធាវីបានលើកឡើងថា ចម្លើយសារភាព ផែលបានមកដោយការធ្វើទានេកម្ម មិនអាចយកមកធ្វើជាមូលដ្ឋានដើម្បីបង្កាញពីការពិតអំពីឱ្យសាររបស់វាបានឡើយ ហើយការយកចម្លើយសារភាពទាំងនេះមកទោទស្សន៍សាក្សី បានបង្កើជាកំបុសនឹងវិធី និងការរំណោភកបំពេនធដីសិទ្ធិរបស់អ្នកស្រីសុំក្នុងការទទួលបានការជំនួយប្រជាពីរិតិធម៌³¹។

16. សហមេធាវី បានគូសបញ្ជាក់ពីភាពថាចំណាត់ផែលបានមកពីទានេកម្ម នៅក្នុងកិច្ចដែលការិនិវិធីតុលាការ³² និងរំពួកឡើងវិញថា គោលបំណងចម្បងនៃមាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញា CAT គឺដើម្បីចិត្តស្ថាត់ក្នុងកិច្ចដែលការិនិវិធីជាផ្លូវការណាមួយដោយ៖ “ការបង្ហាក់ទីកិច្ចចិត្តមិនឈ្មោះប្រាស់អំពីនេះ ផែលដៃរៀលរាល់របច្ឆាប់ក្នុងកិច្ចដែលការិនិវិធីជាផ្លូវការណាមួយដោយ៖ ការបង្ហាក់ទីកិច្ចចិត្តមិនឈ្មោះមកបញ្ចប់នៅក្នុងកិច្ចដែលការិនិវិធីជាផ្លូវការណាមួយដោយ៖ នៅក្នុងអំឡុងពេលស្ថាប់ចម្លើយសាក្សី បានធ្វើឲ្យខ្លួចខាតដល់ភាពអាមេរិកជាក់បាននៅ អ.វ.ត.ក³³។ សហមេធាវីបានរៀបចំផែលដែលបានមកពីទានេកម្មដែលមិនអាចធ្វើជាក់បានទៅក្នុងសំណាំរដ្ឋ សប្តាហ៍ប្រើប្រាស់ក្នុងសំណុំពេលសុំបអង្គត ក្នុងដឹកជញ្ជូនការងារ និងនៅដំណាក់កាលជំនួយប្រជាស់តែសប្តាហ៍

³⁰ ពាក្យសុំ កម្រាមណ្ឌ ១០៧

³¹ ពាក្យសុំ កម្រាមណ្ឌ ១០៧ និងការដែលបានកម្រាមណ្ឌ ១៧-១៨។

³² ពាក្យសុំ កម្រាមណ្ឌ ១៨៧។

³³ ពាក្យសុំ កម្រាមណ្ឌ ៤០ ផែលយោងតាម សំណាំរដ្ឋ ០០២/០៩-០៩-២០០៣-អគតក-អដសន/អដតក (“សំណាំរដ្ឋ ០០២”) សេចក្តីសម្រចប់ដែលក្នុងការជំទាស់ទៅនឹងបញ្ជីកសារ សំអាងហេតុពេញលេញ ឬ:ឡើង ៣១ នៃ ឆ្នាំ ២០១៥ ឯកសារ F26/12 (“សេចក្តីសម្រចប់ អគតក លើកសុតាងបានមកពីទានេកម្ម”) កម្រាមណ្ឌ ៤០។

³⁴ ពាក្យសុំ កម្រាមណ្ឌ ១០៧។

សេចក្តីសម្រចប់នឹងពាក្យសុំរបស់ [REDACTED] សូមពិនិត្យដោយភាពកំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់ចម្លើយ ផែលទទួលបានពីកសុតាងបានមកពីទានេកម្ម



ប្រជាធិថន្ននឹងជនត្រូវបានទោះប្រកាស់ថាបានធ្វើទារុណាកម្ម ដើម្បីបង្ហាញឲ្យយើងមែនជ័យបាក់ព័ត៌ម្ន
ត្រូវបានធ្វើឡើងដោយសារទារុណាកម្ម³⁵។

17. សហមេធាវិបានដាក់បញ្ចប់បន្ទូលបន្ទែមទេរ ដោយយោងតាមទទួលការណ៍ច្បាប់ដែលមានក្នុងពាក្យសំទី
មួយឲ្យធ្វើមោយភាពកំសុតាងបានមកពីទារុណាកម្ម³⁶។
18. សហព្រះរាជអាជ្ញាធរជាតិបានធ្វើយកបច្ចា ពាក្យសំនេះគុរព្រឹត្តបានប្រាកេតាល³⁷ ព្រះពាក្យសំ
នេះមិនបានពិចារណាផីការប្រើប្រាស់មេដឹកជញ្ជូន ស-២១ ដារើនីនដែលអាចធ្វើទៅបាន³⁸
ហើយមាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញា CAT មិនបានយកពីកំសុតាងដែលអាចបានមក បុរាណប្រើប្រាស់
ចម្លើយសារភាពមន្ត្រី ស-២១ ដាក់ប្រុងដែលក្នុងសេចក្តីប្រាង គ្មានចែតនាចំក្បាន់ក្នុងពាក្យសំនេះ³⁹។ សហព្រះរាជអាជ្ញាធរជាតិ
លើកឡើងថា អ្នកតាក់ពេងសេចក្តីប្រាង គ្មានចែតនាចំក្បាន់ក្នុងពាក្យសំនេះនៅក្នុងវិធាន
ប្រាកេតាលកំសុតាងឡើយ⁴⁰ ហើយអ្នកសុំបានអង្គភាពមិនព្រឹត្តបានរាជការកំងមិនឲ្យស្រីរសាក្សី អំពីថាគី
ពួកគេស្ថាប់បុគ្គលទាំងនេះ បុអង្គការ/អង្គភាពទាំងនេះដែរ បុអង្គភាពដូចខ្លះដែលមាននៅក្នុងចម្លើយសារភាពទាំង
នេះ ដើម្បីព្យាយាមបង្កើតភាពពិតនៃកំណត់ហេតុផ្លូវ⁴¹។
19. យោងតាមច្បាប់ស្តីពីការបង្កើត អ.វ.ត.ក សហព្រះរាជអាជ្ញាធរជាតិអំអាចថា ព័ត៌មាន
ប្រវត្តិធបជាសក្រានុម័តដែលមានក្នុងចម្លើយសារភាព ត្រូវបានទទួលមុនការស្វែងរកដោយប្រើ
ប្រាស់ទារុណាកម្ម ហើយព័ត៌មាននេះអាចទទួលយកបាន⁴²។ ដូច្នេះ វាតិជាព្រៃមត្រូវទាំងស្រុងក្នុង

³⁵ ពាក្យសំ កម្រិត ២ ឆ្នាំ ២០១៨

³⁶ ពាក្យសំ កម្រិត ១ ដែលយោងតាម ពាក្យសំឲ្យមួយឲ្យធ្វើមោយភាពកំសុតាងបានមកពីទារុណាកម្ម កម្រិត ២ ឆ្នាំ ២០១៧

³⁷ ចម្លើយកប កម្រិត ៣ ឆ្នាំ

³⁸ ចម្លើយកប កម្រិត ១ ,២-៣ ឆ្នាំ

³⁹ ចម្លើយកប កម្រិត ២ ឆ្នាំ ២០១៨

⁴⁰ ចម្លើយកប កម្រិត ២ ឆ្នាំ

⁴¹ ចម្លើយកប កម្រិត ២ ឆ្នាំ

⁴² ចម្លើយកប កម្រិត ៣-៩១ ដែលយោងតាម សំណុំរៀង ០០២ សេចក្តីសម្រេចលើកំសុតាងដែលបានមកដោយការធ្វើ
ទារុណាកម្ម ឬដែលបានធ្វើឡើងដោយភាពកំសុតាងបានមកពីទារុណាកម្ម កម្រិត ៣-៩១ ឆ្នាំ ២០១៨ ដែលមានលេខ
សេចក្តីសម្រេចលើកំសុតាងបានមកពីទារុណាកម្ម និងក្នុងពាក្យសំនេះ ក្នុងពាក្យសំនេះ កម្រិត ៣-៩១ ឆ្នាំ ២០១៨ សំណុំរៀង
សេចក្តីសម្រេចលើកំសុតាងបានមកពីទារុណាកម្ម និងក្នុងពាក្យសំនេះ កម្រិត ៣-៩១ ឆ្នាំ ២០១៨ សំណុំរៀង

និងក្នុងពាក្យសំនេះ កម្រិត ៣-៩១ ឆ្នាំ ២០១៨ សំណុំរៀង សេចក្តីសម្រេចលើកំសុតាងបានមកពីទារុណាកម្ម



ការបង្ហាញសាក្តីទូទៅត្រប់ទំនួចមិនយកសារភាព ឬប្រព័ន្ធបន្ទាមនឹមីវ ស-២១ និងក្នុងការសាកស្រ ស្មើជរកកំណត់អគ្គសញ្ញាណអ្នកទោសទាំងនេះ⁴³។ មាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញា CAT មិនបានច្រាន ថាលទ្ធផលនៃការប្រើប្រាស់ព័ត៌មានដែលមាន ដែលមិនបានកំណត់ថ្មីនឹងការធ្វើទានុណាកម្ម⁴⁴ ដូចជាកំណត់ហេតុស្តាប់ចម្លើយដែលមានប្រភពចេញមកពីអ្នកធ្វើទានុណាកម្ម⁴⁵ ឬព័ត៌មាននៅក្នុងកំណត់ហេតុស្តាប់ចម្លើយដែលមានមូលដ្ឋានលើចំណោះដឹងការជ្រើរបស់សាក្តីណាមួយ⁴⁶។ ចម្លើយសារភាព មឹមីវ ស-២១ អាចត្រូវបានប្រើប្រាស់បន្ថែមឡើងដើម្បីបង្ហាញស្តីកម្មថា ឧក្រិដកម្មនេះអំពើទានុណាកម្មបានកែតទីផ្សេង និងរបៀបដែលអ្នកធ្វើទានុណាកម្ម និងថ្មាក់លើរបស់ពួកគេបានប្រើប្រាស់ព័ត៌មានដែលមាននៅក្នុងចម្លើយសារភាពនោះ⁴⁷។

20. សហព្រះរាជអាណាពាតិបានលើកឡើងថា ការធ្វើមោយភាពកំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយសាក្តី មិនមែនជាដំណោះស្រាយសមស្របមិនយោង ហើយអ្នកដឹងត្រូវបានដឹងថ្មី និងអ្នកដឹងត្រូវបានកំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយសាក្តី⁴⁸។ សហព្រះរាជអាណាពាតិយល់យើងថា ការប្រើប្រាស់ចម្លើយសារភាព ឬប្រព័ន្ធបន្ទាមនឹមីវ ស-២១ “ត្រូវតែចូរសិតនៅក្នុងអាណាពាតិ និងមុខងារទូលំ

០០៧ ដើរការប្រើប្រាស់កស្តីពានដែលបានមក ឬដែលអាចបានមកដោយការធ្វើទានុណាកម្ម ឬដែឡើង ៨ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៩ ឯកសារ D130/8 កម្រាមណ្ឌ ១៩។ សំណុំរឿង ០០៣ សេចក្តីសម្រច្ចោមលើសំណើរបស់ [REDACTED] សំឡើងពេញ កិច្ចឡើងស្តីពីការប្រើប្រាស់ជាស្តាប់ពលនៃកស្តីពានដែលទូលាបានតាមរយៈការធ្វើទានុណាកម្ម ឬដែឡើង ៨ ខែ ឧសភា ឆ្នាំ ២០១៧ ឯកសារ D251 (“សេចក្តីសម្រច្ចោមលើសំណើរបស់ [REDACTED]”) កម្រាមណ្ឌ ៣៨។

⁴³ ចម្លើយគប់ កម្រាមណ្ឌ ១៩-១៥។

⁴⁴ ចម្លើយគប់ កម្រាមណ្ឌ ១៦។

⁴⁵ ចម្លើយគប់ កម្រាមណ្ឌ ១៧។

⁴⁶ ចម្លើយគប់ កម្រាមណ្ឌ ១៨-១៩។

⁴⁷ ចម្លើយគប់ កម្រាមណ្ឌ ២០-២១។

⁴⁸ ចម្លើយគប់ កម្រាមណ្ឌ ២២។

សេចក្តីសម្រច្ចោមលើពាក្យសុរបស់ [REDACTED] សំឡើងមោយភាពកំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយដែលទូលាបានពីកស្តីពានមកពីទានុណាកម្ម



ទូលាយរបស់ អ.វ.ត.ក” និង “វិមិនសម្របទាល់ពេសហៈក្នុងការប្រាកដរាជបាលភ័ណ្ឌរាជរាជការជាតិ”⁴⁹ ។

21. ក្នុងការធ្វើយកបរបស់ខ្លួន សហមេធាវីបានលើកឡើងថា ព័ត៌មានប្រភព្វីបានស្ថាបនុម៉តរដលមាន ក្នុងចម្លើយសារភាព ត្រូវបានប្រើប្រាស់ជាតម្លៃយើងប៉ុណ្ណោះ ឬដើម្បីបញ្ជាក់ថា អំពើទានេណា កម្មបានកែពេឡើង និងដើម្បីកំណត់អគ្គិសន៍បញ្ជាផលរបស់ជនរដ្ឋភ្នំពេជ្រោះ⁵⁰ ។ សហមេធាវីលើកឡើងថា ចម្លើយសារភាព មន្ទីរ ស-២១ ត្រូវបានប្រើប្រាស់សម្រាប់បញ្ជាក់ពីការពិតនៅឯធមសាររបស់ករ សារទាំងនេះ បុរីប្រាស់តាមវិធីឡើង។ ដែលយោងខោបញ្ជាក់ពីការពិតនៅឯធមសារ ដែលត្រូវបានបាយការទៅដោយអនុសញ្ញា CAT ដើម្បីទូលាបានព័ត៌មានអំពីប្រពិបត្តិការ រចនាសម្ព័ន្ធរបបកម្ពុជា ប្រជាធិបតេយ្យ និងព្រឹត្តិការណ៍នាត់ក្នុងរបបនេះ⁵¹ ។ សហមេធាវីបានលើកឡើងថា ការសំអាង តាមយុត្តិសារត្រូវបានអនុដិត្តិជប្រជាមណ្ឌលដៃបូង និងអង្គដិត្តិជប្រជាមណ្ឌលបានកំពុល គឺមិនសម្របឡើយ ព្រោះអ្នកសុំបានដើរពេលប្រើបានបញ្ជាក់ព្រំដែនកំណត់លើខ្លួនឯង ក្នុងការប្រើប្រាស់ព័ត៌មានដើរប្រវត្តិថ្វើការ។ ពេលមិនបានដើរប្រវត្តិថ្វើការឡើង នៅពេលនៅបណ្តុះបណ្តាលៗ នៅថ្ងៃស្អោះអាយុរដ្ឋានជាពិបាលគេចងាស់ ដោយព្រាយយាមក្នុងខ្លួនណ៍ថាសំបុត្រជូនដែលបានបញ្ចប់ដោយតាមការផ្តល់ជួងិនករដ្ឋានបស់សាក្យី (ឯកសារ D114/171)⁵² ។
22. សហមេធាវីបានបន្ទាលើកឡើងឡើងទៅថា ចម្លើយដែលផ្តល់ឡើងកំណត់ពេកនៃការស្តាប់ចម្លើយ សាក្យីដែលនឹងការដំឡើង បណ្តាលមកពីសំណុះ ឬការដំឡើងដោយផ្ទើកតាមចម្លើយសារភាព និងប្រភព្វីបានបន្ទាលមកពីទានេណាកម្ពុជា ជាដាច់ផ្ទើកតាមការយល់ដឹងជករដ្ឋានបស់សាក្យី⁵³ ។ ភ្លាមការ

⁴⁹ ចម្លើយបប កម្រាមណ្ឌល ៧៨ ដែលយោងតាម ទូលាការមន្ត្រីក្រុងមួយអនុវត្តន៍រាជការពិសម្រាប់អគ្គិសន៍ប្រពិបត្តិការរបស់ប្រជាធិបត្តិការ និងអង្គដិត្តិជប្រជាមណ្ឌលបានកំពុល ត្រូវបានប្រើបានក្នុងការដំឡើងការការពារក្នុងពេលប្រជាធិបត្តិការ និងប្រជាធិបត្តិការប្រចាំឆ្នាំ ៥ឆ្នាំ និងមិនបានបង្ហាញពីរដ្ឋានបស់សាក្យី ដែលបានបង្ហាញដោយលាក្យនៃរាជរាជការបានកំពុល ដូចជាថ្មីនិងបានបង្ហាញពីរដ្ឋានបស់សាក្យី និងបានបង្ហាញពីរដ្ឋានបស់សាក្យី។

⁵⁰ ការធ្វើយកបប កម្រាមណ្ឌល ១៣-៣១។

⁵¹ ការធ្វើយកបប កម្រាមណ្ឌល ១៤,៣១។

⁵² ការធ្វើយកបប កម្រាមណ្ឌល ១៥-១០។

⁵³ ការធ្វើយកបប កម្រាមណ្ឌល ៧១-៧៩ នៅយោងតាមសេចក្តីសម្រេចបានក្នុងការដំឡើងការការពារក្នុងពេលប្រជាធិបត្តិការ។

⁵⁴ ការធ្វើយកបប កម្រាមណ្ឌល ៣១-៣៦ និងការការពារក្នុងការដំឡើងការការពារក្នុងពេលប្រជាធិបត្តិការ។

សហគ្រឹសប្រជាធិបត្តិការរបស់ប្រជាធិបត្តិការជាក្រុងការដំឡើងការការពារក្នុងការដំឡើងការការពារក្នុងពេលប្រជាធិបត្តិការ។



គួរបានបញ្ជាក់ថា មិនបានបង្កើតឡើងដែលបានមកពីទារុណាកម្ម ត្រូវបានប្រើប្រាស់ដើម្បី ស្ថាបនីយសាក្សីក្នុងគោលបំណងបញ្ហាក់ថា អំពើទារុណាកម្មបានកែតឡើង ឬវប្បធម៌ដែលពីមាន ដែលមានក្នុងមិនបានបង្កើតឡើងដែលទាំងនេះ ត្រូវបានប្រើប្រាស់ដោយអ្នកធ្វើទារុណាកម្មឡើយ⁵⁵។ សហ មេដារីបានលើកឡើងដែលបាន គោលបំណងរួមបស់អនុសញ្ញា CAT គឺដើម្បីបញ្ជាសការប្រើ ប្រាស់ណាមួយទូទៅកំស្តីតាន់បានមកពីទារុណាកម្ម ប្រុកស្ថិតិជាបន្ទូលបានពីកំស្តីតាន់បានពី ទារុណាកម្ម ហើយបញ្ហាដែលលើកឡើងត្រូវធ្វើសេចក្តីសម្រេចភាព ដើម្បីបញ្ជាសការរំលោក បំណងលើសិទ្ធិទូទៅបានការដំនុះដ្ឋាន:ក្នុងដោយឱ្យតិច និងប្រាកដបានកំស្តីតាន់ដែលត្រូវប្រើប្រាស់ ក្នុងដែលការស្នើសារនៀរណា និងដែលការណ៍សាយ⁵⁶។

២. តិចនាគ្នាំ

១. វិសាលភាពនៃវិធានបង្កើសនកំស្តីតាន់

23. អង្គបុនដីដ្ឋានជាមួយ មាត្រា ១៤ នៃអនុសញ្ញាប្រជាធិបតេយ្យនៃការធ្វើទារុណាកម្មចែងថា “មិនបាន ទាំងឡាយណាតែងដែលបង្ហាញថាបានបង្កើតឡើងដោយផ្ទៀកលើលទ្ធផលនៃការធ្វើទារុណាកម្ម ពីអាម ត្រូវលើកមកធ្វើជាកំស្តីតាន់ នៅក្នុងកិច្ចដំណើរការនិតិវិធីនោះទេ លើកលើងតែប្រជាធិបតេយ្យបំផុត ដែលត្រូវបានចេញចាប់ប្រព័ន្ធដែលត្រូវបានបង្កើតឡើង ត្រូវបានធ្វើឡើង” អនុវត្តយោងតិចទិន្នន័យបំផុត នៅក្នុងកិច្ចដំណើរការនិតិវិធីនៅចំពោះអុខ អ.វ.ត.ក⁵⁷។

⁵⁵ ការធ្វើយកប កម្រាមណ្ឌ ៤៣-៤៨។

⁵⁶ ការធ្វើយកប កម្រាមណ្ឌ ៤០-៤៧, ៤៨-៥០, ៥២-៥៥, ៥៧-៥៨។

⁵⁷ សូមមើល សេចក្តីសម្រេចបស់ អ.ប.ជ ឬសំណើលើកទីមួយសំឡើយការការស្តីតាន់ដែលទូទៅបានពីការធ្វើ ទារុណាកម្ម កម្រាមណ្ឌ ៧៦-៧៧។ សំណើរឿង ០០២ (អបដ៣១) សាលដីកាលបរិច្ឆេទប្រជាធិបតេយ្យកម្រិតខ្ពស់របស់ ឈោក អេវិជ សារី ប្រជាធិបតេយ្យការបង្កើសនាមការស្នើសារបស់ ក.ស.ច.ស ឬសំណើរបស់ឈោក អេវិជ សារី ទាក់ទងនៃការ ទូលាុលើរបស់ ក.ស.ច.ស នូវការស្តីតាន់ និងការសំអានថោះឈោកស្តីតាន់ដែលទូលាុបានតាមរយៈការធ្វើទារុណាកម្ម ឬសំណើរឿង ១០ នៃ ឯកសារ ឆ្នាំ ២០១០ ឯកសារ D130/7/3/5 កម្រាមណ្ឌ ៣៥-៣៨; សេចក្តីរបស់ អ.ជ.ត.ក ទៅឈោកស្តីតាន់ដែលទូលាុបាន តាមរយៈការធ្វើទារុណាកម្ម កម្រាមណ្ឌ ៤០ ដើម្បីចំពោះ ៦៥% សូមមើលដែលដឹង ក្នុមប្រើក្រារអ្នកដ្ឋានព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា សំណើរឿងលេខ ១៣៩៧០០៧/០០៣/ សេចក្តីសម្រេចលេខ ០៩៧៧០០៧/០០៣/ ឬសំណើរឿង ១០ នៃ ក្នុង ឆ្នាំ ២០០៧។ គោលក្រុមដីការប្រជាធិបតេយ្យនៃការធ្វើទារុណាកម្ម ការផ្តល់មិតិថ្នូរទៅ លេខ ២ ការអនុវត្តមាត្រា ២ នៃរដ្ឋការកីឡេយោប់ លេខ CAT/C/GC/2 ឬ សេចក្តីសម្រេចលើក្រុមដីការប្រជាធិបតេយ្យ [REDACTED] សំឡើយការកំណត់ហេតុនៃការក្នុងបំទីយកប

ដែលទូទៅបានពីកំស្តីតាន់បានមកពីទារុណាកម្ម



24. ទាក់ទងនឹងការប្រើប្រាស់ថ្មីយដល់បានមកពីការធ្វើទារុណកម្ម អង្គបុនដាំងជម្រះយល់ស្របនឹង សេចក្តីសម្រច្ចបស់អង្គដាំងជម្រះតុលាការកំពុលដែលថា វិធានបងិសេជ្ជកសុតាងគ្របែណ្ឌាប់លើការដលិតឡើងវិញនូវព័ត៌មានដែលទទួលបានតាមរយៈការធ្វើទារុណកម្ម តាមរយៈសក្ឍិកម្មរបស់សាក្សី ឧទាហរណ៍ ដោយការយកពីមាននោះទៅតទល់ជាមួយសាក្សី ដើម្បីបញ្ជាក់ពីការពិតពី នីមួយានៃព័ត៌មានទាំងនោះ បុគ្គល់តែបញ្ជាក់ថា ព័ត៌មាននោះអាចជាត័តមានពិត⁵⁸។ អង្គដាំងជម្រះសាលាដំបូងបានបាយការអនុញ្ញាតថ្មីយដល់បានមកពីការធ្វើទារុណកម្ម និងការតាំងជាមួយសាក្សីដោយផ្តូរការណែនាំប្រកាសទាំងនេះ ដែលមានក្នុងថ្មីយសារភាពដែលបានមកដោយការធ្វើទារុណកម្ម ហើយទៅបីការយោងដូចខាងក្រោមនេះត្រូវបានធ្វើឡើងដើម្បីបញ្ជាក់ការពិតនៃថ្មីយសារភាពនោះក៏ដោយ⁵⁹។
25. ទោះជាយ៉ាងនេះតើ មាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញាប្រជាធិបតេយ្យការធ្វើទារុណកម្មតុលាការតែងតាំងទៅថា ត្រូវអកចេញនូវកំណត់ហេតុទាំងមួល ដូចវិញការស្របថ្មីយដនៃរោគ្រោះនៃការធ្វើទារុណកម្ម ឡើយ⁶⁰។ ការយោងនានាទៅលើថ្មីយដល់បានមកពីការធ្វើទារុណកម្មតាមរយៈការស្រស់ល្វោរសាក្សីចាំបាច់ត្រូវតែរាយការណែនាំប្រកាសទាំងនេះត្រូវបានការណើនិមួយៗ ដើម្បីកំណត់ថាគើតការយោងទាំងនោះត្រូវបានធ្វើឡើងដោយមានការរំលោភណែនាំមាត្រាត & នៃអនុសញ្ញាប្រជាធិបតេយ្យការធ្វើទារុណកម្ម ប្រចាំ។
26. អង្គដាំងជម្រះតុលាការកំពុលអនុញ្ញាតឱ្យប្រើប្រាស់ព័ត៌មានរបស់បុគ្គលិោះឡើងទៅតុលាការ ហ្មតិដននៃគ្រោះនៃការធ្វើទារុណកម្ម ពីព្រោះព័ត៌មាននោះអាចបញ្ជាក់ពីសំណ្ងរដែលបានស្ថារ បូសពីការធ្វើទារុណកម្ម⁶¹។ អង្គដាំងជម្រះសាលាដំបូងកំយល់យើងដែរថា ព័ត៌មានសក្សាលូម៉ែនយច្ចនន ដែលមាននៅក្នុងថ្មីយសារភាពដែលមិនទទួលបានតាមរយៈការធ្វើទារុណកម្មមិនស្តិទូទាត់ឡើងដែរ វិធានបងិសេជ្ជកសុតាងទៅ ដូចជា ព័ត៌មានដែលបានកំណត់ត្រាក្នុងអំឡុងពេលចុះឈ្មោះនៅមីនីសនី

២៤ នៃ មករា ឆ្នាំ ២០០៥ ការណែនាំ ៦៧ សេចក្តីសម្រួលដំពីការអង្គតរបស់គណៈកម្មាធិការប្រជាធិបតេយ្យការធ្វើទារុណកម្ម (កម្មាធិការ) លេខ CAT/C/KHM/CO/2 ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ មករា ឆ្នាំ ២០១១ ការណែនាំ ៩៧

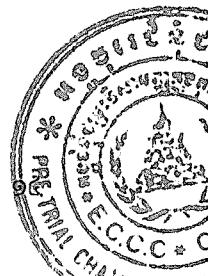
⁵⁸ សេចក្តីសម្រច្ចបស់ អ.ជ.ត.ក លើកសុតាងដែលទទួលបានតាមរយៈការធ្វើទារុណកម្ម ការណែនាំ ៤៧។

⁵⁹ សេចក្តីសម្រច្ចបស់ អនសែ លើកសុតាងដែលបានមកដោយការធ្វើទារុណកម្ម ការណែនាំ ៤៨។

⁶⁰ សេចក្តីសម្រច្ចបស់ អ.ជ.ត.ក ទៅលើកសុតាងដែលទទួលបានតាមរយៈការធ្វើទារុណកម្ម ការណែនាំ ៦៨។

⁶¹ សេចក្តីសម្រច្ចបស់ អ.ជ.ត.ក ទៅលើកសុតាងដែលទទួលបានតាមរយៈការធ្វើទារុណកម្ម ការណែនាំ ៦៩។

សេចក្តីសម្រច្ចបស់ ក្រសួងពេទ្យ ស្ថិតិមិនីយភាពកំណត់ហេតុនៃការក្រោមប់ថ្មីយ
ដែលទទួលបានពីកសុតាងបានមកពីការធ្វើទារុណកម្ម



មកបង្ហាញ តាមករណីនីមួយៗ ឪព្រៃបតាមកម្មវិធី និងគោលបំណងនៃមាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញា ប្រជាធិថីការធ្វើទានេកម្ម និងទាមទារ ឪព្រមទាំងទាក់ទងក្នុងកម្រិតជាក់លាក់ណាមួយ⁶⁸។

៤. ការគ្រូពិនិត្យលើបច្ចេក្ខាសន៍ដែលរំភេទនៃការដំឡើង

ក. ការរបៀបបង្ហាញក្នុងការដែលទទួលបានតាមរយៈការធ្វើទានេកម្មជាក់លាក់ព្រមយកឱ្យបង្កើត និងស្វែងរកការដែលបង្ហាញដោយខ្សោយការបស់សាក្សី

29. អង្គបុនដីនឹងប្រជាធិបតេយ្យ នៅក្នុងបច្ចេក្ខាសន៍ទី ១៦ ក្នុងចំណោមបច្ចេក្ខាសន៍ចំណួន ១៧ ដែលរំភេទនៃការដំឡើង អ្នកសុំបង្កើតមិនបានរបៀបបានដោយមិនបានបង្ហាញការដែលបង្ហាញ បុគ្គលិកធម្មិន ស-២១ ដើម្បីបង្ហាញពីការពិតបៀនីមសារនិងកសារទាំងនេះទៀត ឬដើម្បីបញ្ជាក់ថា មិនបានទាំងនេះអាចពិតនោះទៀត ឬត្រួតពិតនោះទៀត និងបង្ហាញការដែលបង្ហាញការបង្ហាញក្នុងការបង្ហាញបច្ចេក្ខាសន៍។
30. នៅក្នុងបច្ចេក្ខាសន៍ដែលរំភេទនៃការដំឡើងភាពត្រួតពិតនៅក្នុងការបង្ហាញបច្ចេក្ខាសន៍ មិនបានបង្ហាញការដែលបង្ហាញ បុគ្គលិកធម្មិនប្រជាធិបតេយ្យសុំបង្ហាញ និង/ឬស្វែងរកការដែលបង្ហាញដោយខ្សោយការបស់សាក្សី ទាក់ទងនិងបុគ្គលិក និងព្រឹត្តិករាណណ៍ផ្សេងៗទៀត។ នៅក្នុងឯកសារ D4.1.430⁶⁹ និងឯកសារ D55/6⁷⁰ សាក្សីត្រូវបានស្វែរថាទីពូកគេមានស្ថាប់បុគ្គលក្នុងឯកសារដែលបានបង្ហាញដោយខ្សោយការបង្ហាញ បុគ្គលិក នៅក្នុងឯកសារ D2/16 អ្នកសុំបង្ហាញបានស្វែរសាក្សីថាទីពូកគេបានបង្ហាញដោយខ្សោយការបង្ហាញបច្ចេក្ខាសន៍ និងបានស្ថាប់បុគ្គលក្នុងឯកសារ D114/20 សាក្សីបានផ្តល់អត្ថសញ្ញាណធមួយដែលគាត់ស្ថាប់នៅក្នុងឯកសារពីមិន ស-

⁶⁸ សេចក្តីសម្រេចរបស់ អ.ប.ជ ទៅលើសំណើរដ្ឋាភិបាល ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់បុគ្គលក្នុងការដែលបង្ហាញកម្ម កម្រិត ៣៥-៣៧។

⁶⁹ សូមមិន ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ៣ យោងលើ សំណើរដ្ឋាភិបាល ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់បុគ្គលក្នុងការដែលបង្ហាញកម្ម កម្រិត ៣៥-៣៧ ម៉ោង ៩:០០ នាទី ២០ មេសា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D4.1.430, ERN (KH) 00236713។

⁷⁰ សូមមិន ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ១៣ យោងលើ សំណើរដ្ឋាភិបាល ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់បុគ្គលក្នុងការដែលបង្ហាញកម្ម កម្រិត ៣៥-៣៧ នាទី ២០ មេសា ឆ្នាំ ២០១៣ ឯកសារ D55/6, ERN (KH) 00909673 (អ.៣៥)។

⁷¹ សូមមិន ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ១ យោងលើ សំណើរដ្ឋាភិបាល ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់បុគ្គលក្នុងការដែលបង្ហាញកម្ម កម្រិត ៣៥-៣៧ នាទី ២០ មេសា ឆ្នាំ ២០១០ ឯកសារ D2/16, ERN (KH) 00623908 (អ.១៥-១៦)។

សេចក្តីសម្រេចរបស់ និងបង្ហាញការបំណើរដ្ឋាភិបាល កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់បុគ្គលក្នុងការដែលបង្ហាញកម្ម



៤១ ក្នុងនោះមានចំង [] និង [] ហើយបានបញ្ជាក់ពីការដឹង្សារបស់គ្រួសតាត់ចំពោះបុគ្គលទាំងពីរ នៅថ្ងៃទី []⁷² នៅក្នុងឯកសារ D114/85 សាក្សីក់បានផ្តល់អគ្គសញ្ញាណបុគ្គលឈ្មោះ [] ក្នុងឯកសារពីមន្ទីរ ស-២១ បន្ទាប់ពីបានបញ្ជាក់ពីការចាប់ខ្លួនរបស់គ្រួសតាត់ និងការចាយប្រកាសតាត់មានជនក្ស័ត្តិទៅ [] នៅថ្ងៃទី []⁷³ នៅក្នុង D114/116 បន្ទាប់ពីត្រូវបានចាយស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារស្រីរសំណុំរាជក្រឹងក្នុងឯកសារ D4.1.794 សាក្សីបនេះក៏ត្រូវបានស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារមានក្នុងចំណេះដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ដែរ បុឡើ ហើយបានព្យាយាមបញ្ជាក់ថ្មីថ្មីស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ដែរ នៅក្នុងឯកសារ D114/233 អ្នកសិរីបង្កើតបានបង្ហាញដែលសាក្សីនូវរូបថតនៅលើចំពោះមុខផែិតម៉ឺយសារភាព និងត្រួតដើរការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់បុរសនោះដែរ បុឡើ⁷⁴

31. នៅក្នុងបទសម្រាលនៃចំណេះដែលរាយការដឹង្សារ សំណុំរាជក្រឹងក្នុងឯកសារពីការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ គឺជាដំឡើង ឬដឹង្សារព្រមទាំងបង្ហាញគ្រួសតាត់សាក្សី ឬដឹង្សារពីការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ទៅ បុឡើបានព្យាយាមស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ទៅ នៅក្នុងឯកសារ D114/171 សាក្សីនៅថ្ងៃបានចាត់បុរសតាត់ និងបស់គ្រួសតាត់ ដែលដឹង្សារចុងក្រោយរបស់គ្រួសតាត់ជាអ្នកជាប់យ៉ាងនៅមន្ទីរ ស-២១ ជាសមាជិកនៃគណៈស្រុក ៥០៥ និង

⁷² សូមមើល ឯបសម្បត្តិលេខ ១៤ យោងលើ សំណុំរាជ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការណ្ឌាប់ចម្លើយសាក្សី [] ឱ្យបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ នៅថ្ងៃទី ២០១៩ ឯកសារ D114/20, ERN (KH) 01034053-01034055 (អ.២៩-៣៩)។

⁷³ សូមមើល ឯបសម្បត្តិលេខ ១៧ យោងលើ សំណុំរាជ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការណ្ឌាប់ចម្លើយសាក្សី [] ឱ្យបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ នៅថ្ងៃទី ២០១៩ ឯកសារ D114/85, ERN (KH) 01110628 (អ.១០-១១)។

⁷⁴ សូមមើល ឯបសម្បត្តិលេខ ១៨ យោងលើ សំណុំរាជ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការណ្ឌាប់ចម្លើយសាក្សី [] ឱ្យបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ នៅថ្ងៃទី ២០១៩ ឯកសារ D114/116, ERN (KH) 01138912-01138914 (អ.៣៨-៤៣)។

⁷⁵ សូមមើល ឯបសម្បត្តិលេខ ៤ យោងលើ សំណុំរាជ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការណ្ឌាប់ចម្លើយសាក្សី [] ឱ្យបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ នៅថ្ងៃទី ២០០៩ ឯកសារ D4.1.794, ERN (KH) 00398515។

⁷⁶ សូមមើល ឯបសម្បត្តិលេខ ៤០ យោងលើ សំណុំរាជ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការណ្ឌាប់ចម្លើយសាក្សី [] ឱ្យបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ នៅថ្ងៃទី ២០១៦ ឯកសារ D114/233, ERN (KH) 01310715- 01310716 (អ. ៤២-៤៤)។

សេចក្តីសម្រាប់បានបង្ហាញគ្រួសតាត់ ស្ថិស្ថាបន្ទាប់ពីការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់ និងបង្ហាញគ្រួសតាត់ពីការដឹង្សារសារភាពដែលបានបង្ហាញគ្រួសតាត់



បានរំពួកពីកាល: ទេស: ជុវិញ្ញាការបាត់ខ្លួនរបស់គ្រប់គ្រង់⁷⁷ នៅក្នុងឯកសារ D114/36.1.62 អ្នកសុំបង្កើតបានបង្ហាញសាក្សីទូទៅមីនីយសារភាពជូនរបស់គ្រប់គ្រង់ និងបានស្វែសុំលើគាត់ផ្តល់មិនយោបល់ទាក់ទងនឹងខ្លួនឯកសារនៃមីនីយសារភាពនេះ⁷⁸ ដូចគ្នានេះដែរនៅក្នុងឯកសារ D114/241 អ្នកសុំបង្កើតបានបង្ហាញសាក្សីទូទៅមីនីយសារភាពរបស់បុគ្គលម្នាក់ ដែលធ្លាប់ជាមួកទូលាមុន្តែរក្នុងកងរបស់គ្រប់គ្រង់ ដែលនៅក្នុងនោះគាត់បានកំណត់អត្ថសញ្ញាណកញ្ចប់បុគ្គលនានា ដែលបានបាត់ខ្លួនក្នុងអំឡុងពេលនៃរបបកម្មដាប្រជាធិបតេយ្យ បានលើកឡើងពីត្បាទីរបស់បុគ្គលទាំងនោះ ព្រមទាំងកាល: ទេស: ជុវិញ្ញានឹងការបាត់ខ្លួនរបស់គ្រប់គ្រង់⁷⁹

32. នៅក្នុងបទសម្ងាត់មួយចំនួនដែលរាយការដើម្បី ការដឹងពុម្ពធ្លាច់ដោយឡើករបស់សាក្សីត្រូវបានផ្តល់រកបន្ថែមថ្មីពីដើម្បីបង្ហាញពីចំណាត់ការដែលត្រូវឡើង បន្ទាប់ពីចម្លៀយសារភាព។ នៅក្នុងឯកសារ D54/74.1.11 អ្នកសុំបង្កើតបានស្វែរសាក្សីថាគៅគាត់បានដឹងថា អ្នកជាប់យុំយំដែលម្នាក់នៅមីនីរ ស-២១ បានធ្លើយកការដោយគ្រប់គ្រង់មីនីយសារភាពម្នាយ ដែរបុឆេ⁸⁰ ដែលការធ្លើដឹងថ្មីគឺជាដោដ្ឋកម្មយោងការស្វែរសំណួរដើម្បីស្វែងរកការដឹងពុម្ពធ្លាច់ដោយឡើក ទាក់ទងនឹងម្នាស់មីនីយសារភាព⁸¹ និងសកម្មភាពនានាដែលបានធ្លើឡើងដោយជនត្រូវបាន ដើរ ហើយ បន្ទាប់ពីការធ្លើយកការបង្កើតបានបាត់ខ្លួនរបស់គ្រប់គ្រង់⁸²

⁷⁷ ស្ថាមិនធម៌ល ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ១៩ យោងនេះ សំណុំពីរ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៦ ឯកសារ D114/171, ERN (KH) 01204180-01204182 (អ.៤៩-៦៨)។

⁷⁸ ស្ថាមិនធម៌ល ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ១៩ យោងនេះ សំណុំពីរ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១០ ខែមិថុនា ឆ្នាំ ២០០៩ ឯកសារ D114/36.1.62, ERN (KH) 00349543។

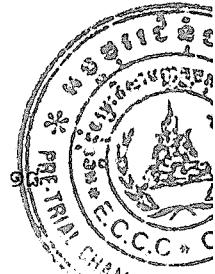
⁷⁹ ស្ថាមិនធម៌ល ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ២១ យោងនេះ សំណុំពីរ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ៦ ខែសីហា ឆ្នាំ ២០១៦ ឯកសារ D114/241, ERN (KH) 01318543-01318545 (អ.៧១-៨០)។

⁸⁰ ស្ថាមិនធម៌ល ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ២២ យោងនេះ សំណុំពីរ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៩ ឯកសារ D54/74.1.11, ERN (KH) 00412151 (អ.៨១)។

⁸¹ ស្ថាមិនធម៌ល ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ២៣ យោងនេះ សំណុំពីរ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៩ ឯកសារ D54/74.1.11, ERN (KH) 00412151 (អ.៨២)។

⁸² ស្ថាមិនធម៌ល ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ២៤ យោងនេះ សំណុំពីរ ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៩ ឯកសារ D54/74.1.11, ERN (KH) 00403475 (អ.៨៣)។

ឈ្មោះក្រុមប្រឈមពីក្រសួងរបស់គ្រប់គ្រង់ [REDACTED] សំពីរឡើងដោយភាពកំណត់ហេតុនៃការស្វែប់មីនីយសាក្សី ដែលទូលាបានពីក្រសួងរបស់មករា



33. នៅក្នុងបទសម្បាល់ដៃីជាកំណត់ ចម្លើយដែលបានមកពីការធ្វើទារុណាកម្មិន ត្រូវបានប្រើជាអំណោះអំណាច់អំពីការពិត បុគ្គលិកយោទេវិញ្ញារស្ថិស្តិស្ថាតកីដោតការយកចិត្ត ទុកដាក់លើការដឹងឲ្យជាទូទៅបស់សាក្សី ជាជាបារណ៍ ទាំងនឹងគោលនយោបាយរៀនសូត្រ នៅក្នុងឯកសារ D98/3.1.283⁸³ និងទាក់ទងនឹងសត្វិបាតក្នុមភាគបសិទ្ធិដែលបានធ្វើឡើងនៅថ្ងៃម៉ារូង នៅឆ្នាំ ១៩៧៧ ក្នុងឯកសារ D4.1.1057⁸⁴។ ពាក់ព័ន្ធនឹងសត្វិបាតនេះ សំណួរត្រូវបានបង្កើត ឡើង ដោយដោតការយកចិត្តទុកដាក់លើការចងចាំផ្ទាល់ខ្លួនបស់សាក្សី ដែលខ្លួនគាត់ផ្ទាល់បាន ចូលរួមសត្វិបាតនោះ មិនមែនធ្វើការដៃីជាតិឱ្យសារនៃម្នាស់ចម្លើយសារភាព ដែលតុមាន វគ្គមាននៅថ្ងៃនោះឡើយ។
34. អូចគ្គារេះដែរ នៅក្នុងឯកសារ D234/2.1.73 អូកសុីបអង្គតមិនបានប្រើប្រាស់ចម្លើយសារភាពពី មន្ត្រី ស-ឃ-មេ ដើម្បីបង្ហាញពីការពិតនឹងឱ្យសារចម្លើយសារភាពនោះទេ បុគ្គលិកយោទេវិញ្ញាបានយោង ទៅដល់ព័ត៌មានចំពាច់ជាមួលដ្ឋាន ក្នុងការស្រួលរកការដឹងឲ្យដាច់ដោយឡើករបស់សាក្សីទាក់ទង នឹងបុគ្គលមនុស្សម្នាក់ ឈ្មោះ [REDACTED] ដែលត្រូវបានលើកឡើងនៅក្នុងបទសម្បាល់កណ្តាលមក⁸⁵។ នៅក្នុងឯកសារ D37 ដើមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិណីបានបញ្ជាក់ថា ចម្លើយសារភាពពី John Dewhirst គឺជាប្រភពព័ត៌មាន នៅក្នុងពាក្យសុំតាំងខ្លួនជាដើមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បរិណី⁸⁶។
35. ជាយុម ចម្លើយដែលបានមកពីការធ្វើទារុណាកម្មដែលបានលើកឡើងខាងលើមិនត្រូវបានប្រើប្រាស់ ដោយអូកសុីបអង្គត សម្រាប់បង្កើឱ្យសារពិតនឹងចម្លើយសារភាព មួកសម្រាប់ធ្វើជាព្រម្យ ឲ្យ សាក្សីយកធ្វើជាសំអានសម្រាប់ផ្តល់ចម្លើយសារភាព នៅពេលពេលជាមួយនឹងសាក្សីនោះទេ។

⁸³ សូមមើល ឧបាទរណ៍ សំណើរឿង ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១៨ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៩ ឯកសារ D54/74.1.11, ERN (KH) 00403478 (អ.១០៧-១០៨)។

⁸⁴ សូមមើល ឧបសម្រួលេខ ៤ យោងលី សំណើរឿង ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ៣ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០១០ ឯកសារ D4.1.1057, ERN (KH) 00486471-00486472 (អ.១៤-១៥)។

⁸⁵ សូមមើល ឧបសម្រួលេខ ២២ យោងលី សំណើរឿង ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០១៤ ឯកសារ D234/2.1.73, ERN (KH) 00997056 (អ.២៤៨-២៤៩)។

⁸⁶ សូមមើល ឧបសម្រួលេខ ១១ យោងលី សំណើរឿង ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០១៤ ឯកសារ D37, ERN (KH) 00945761។

លេខអត្តិសញ្ញាប័ណ្ណក្រសួងបស់ [REDACTED] សូមចូរធ្វើមាយភាពកំណត់ហេតុនៃការស្តាប់ចម្លើយ
ដែលទទួលបានពីក្រសួងបានមកពីទារុណាកម្ម



ផ្សាយទៅវិញ ពួកគេបានធ្វើការយកចិត្តដាក់ទៅបើការដឹងព្យូរបស់សាក្រីបុំណូនាំ។ អ្នកបុរិជាទុកដាក់ដឹងព្យូរបស់សាក្រីបុំណូនាំ។ អ្នកបុរិជាទុកដាក់ដឹងព្យូរបស់សាក្រីបុំណូនាំ។

៨. ការប្រើប្រាស់កំណើនដែលទទួលបានភាពរយៈការធ្វើទារណាកម្មដើម្បីបង្ហាញពីបញ្ហាបាត់នៃសកម្មភាព របស់ជនគ្រូរដោទ បន្ទាប់ចម្លើយសារភាព

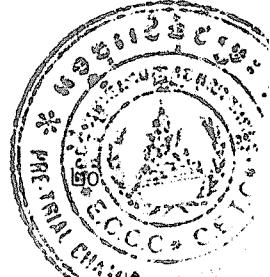
36. នៅក្នុងបច្ចេកទេសម្នាល់ទាំង ៥ ជាមួយ ឬច ដែលរងការដឹងទាល់ សំណូរបានធ្វើការយកចិត្តទុកដាក់ ឬដឹងព្យូរបស់សាក្រីបុំណូនាំ ក្នុងនាមជាប្រជាន់គុក បន្ទាប់ពីចម្លើយសារភាពនៅម្ខ្មីរ ស-មេ១។ អ្នកបុរិជាទុកដាក់ដឹងព្យូរបស់សាក្រីបុំណូនាំ នៅក្នុងចម្លើយសារភាពណាមួយក្នុងចំណោមចម្លើយសារភាពទាំងនេះ គ្រូបានប្រើប្រាស់ដើម្បីបង្កើតឱ្យមានព័ត៌មានចម្លើយសារភាពទាំងនេះ បុសម្រាប់ជាតិប្រើប្រាស់ដើម្បីបង្កើតឱ្យមានព័ត៌មានទាំងនេះ។
37. ជាតិសេស នៅក្នុងឯកសារ D4.1.403 សហព័ត៌មានសិរីបង្កើតបានស្ថូរ ឬច ថាគីឡើ សំណុំ ដឹងពីចម្លើយសារភាពរបស់ [REDACTED] ព្រមទាំងអង្គភាពបានបង្កើតដែលថា គាត់ព្រមទាំងការធ្វើយដាក់នៅក្នុងចម្លើយសារភាពនោះ ប្រឡង⁸⁷។ នៅក្នុងឯកសារ D4.1.1110 ពួកគេកំណើនស្ថូរពីមូលបោតុដែល [REDACTED] មិនគ្រូបានសម្ងាត់បន្ទាប់ពីបានសារភាពថាគាតិញ្ច កែឲយដូចមួយទៅបានការធ្វើយដាក់ទៅក្នុងការរៀបចំដែល ឬច បានធ្វើឡើង ដើម្បីយកឈ្មោះគាត់ចេញពីបញ្ញីនៃ “ដែនក្រោត” បន្ទាប់ពីចម្លើយសារភាពមួយបានបង្ហាញថា ទូទៅគាត់ធ្លាត់គឺជាគារសង្ឃឹម⁸⁸។ នៅក្នុងឯកសារ D4.1.1111 ពួកគេបានស្ថូរសំណូរ ថាកំណុំនឹងការដែលទាំង ឬច បានធ្វើឡើង ដើម្បីយកឈ្មោះគាត់ចេញពីបញ្ញីនៃ “ដែនក្រោត” បន្ទាប់ពីចម្លើយសារភាពមួយបានបង្ហាញថា ទូទៅគាត់ធ្លាត់គឺជាគារសង្ឃឹម⁸⁹។ នៅក្នុងឯកសារ D4.1.1156 ឬច គ្រូបានស្ថូរសំណូរអំពីការចាប់ទូទៅ និងការដាក់យុំយាំងមនុស្សចំនួន ៧០ នាក់ដែលគ្រូបានធ្វើយ

⁸⁷ ស្ថូរមិន ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ៤ យោងហើរ សំណុំរាជ្យ ០០៣ កំណត់បោតុនៃការណាប់ចម្លើយសាក្រី កំង ហ្មកអារ នហា ឬច ឯកចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D4.1.403, ERN (KH) 00242887-00242888។

⁸⁸ ស្ថូរមិន ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ៦ យោងហើរ សំណុំរាជ្យ ០០៣ កំណត់បោតុនៃការណាប់ចម្លើយសាក្រី កំង ហ្មកអារ នហា ឬច ឯកចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D4.1.1110, ERN (KH) 00177601-00177603។

⁸⁹ ស្ថូរមិន ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ៧ យោងហើរ សំណុំរាជ្យ ០០៣ កំណត់បោតុនៃការណាប់ចម្លើយសាក្រី កំង ហ្មកអារ នហា ឬច ឯកចុះថ្ងៃទី ១ ខែ មេសា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D4.1.1111, ERN (KH) 00177623។

សេចក្តីសម្រាប់បានការសង្គមរបស់ [REDACTED] សូមពិនិត្យមេយការការណាប់ចម្លើយសាក្រី ដែលបានបង្ហាញពីការណាប់ចម្លើយសាក្រី នៅក្នុងចំណោមបានបង្ហាញពីការណាប់ចម្លើយសាក្រី



ជាក់ក្នុងថ្មីយសារភាពរបស់ [REDACTED]⁹⁰ នៅក្នុងឯកសារ D4.1.1119 ឬច កំព្រឹទានស្ថាបោះពីភាពតំបន់ថ្មីយសារភាពរបស់ [REDACTED] ដែលនៅក្នុងនោះ [REDACTED] បានដឹងស្នើសុំដែលជារដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម នៅឆ្នាំ ១៩៧៦។ ហើយជាបានចិន្ទិយត្តិថ្មីយសារភាព កំណែយ កំគាល់បានផ្តល់ការដឹងញូរបស់គាត់ដែលថា [REDACTED] ត្រូវបានចាប់ខ្លួន ពីរដ្ឋាន [REDACTED] បានធ្វើដាក់តាត់⁹¹។

38. អង្គបុណ្ឌនៃជម្រៈសម្រេច យោងតាមកម្មវិធី និងគោលបំណងនៃមាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញាប្រជាម័ណ្ឌល និងការធ្វើឱ្យរុណកម្មថា ការប្រើប្រាស់ថ្មីយតាំងនេះ មិនត្រូវបានគ្របដណ្តើប៉ែងយុវជន បដិស៊ិកស្តីតាងនោះទេ។

**គ. ការប្រើប្រាស់ថ្មីយសារភាពពីមន្ត្រី ស-២១ ជាកសិកតាងនៃថ្មីយ
ដែលទទួលបានតាមរយៈការធ្វើឱ្យរុណកម្ម**

39. ជាមុនក្រោយ ទាក់ទងនឹងបច្ចន្លាសនុសនិដែលរងការដីទាន់ ឯកសារ D10.1.23 អង្គបុណ្ឌនៃជម្រៈ ពិចារណាយើញ្ញា ថ្មីយសារភាពរបស់ដីមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បញ្ញត្តិ ពីមន្ត្រី ស-២១ ត្រូវបានប្រើប្រាស់ “ប្រជាម័ណ្ឌលដែលត្រូវបានចេញប្រកាសថាបានប្រព្រឹត្តិទិន្នន័យ ឬការប្រព្រឹត្តិទិន្នន័យ នៃការប្រើប្រាស់ដីមបណ្តិ៍ងរដ្ឋប្បញ្ញត្តិ នៃកសិកតាងនៃកសិកតាង” ដែលត្រូវបានអនុញ្ញាត តាមរយៈបច្ចប្បញ្ញត្តិលើកលែងដែលមានការវិតត្រួតនៃមាត្រា ១៥ នៃអនុសញ្ញាប្រជាម័ណ្ឌល និងការធ្វើឱ្យរុណកម្ម។
40. សហគមន៍បច្ចុប្បន្នតាមពិតបានស្ថូរ [REDACTED] ថាគីឡិធមសារដែលថ្មីយសារភាពរបស់គាត់ពិតប្បទ និងបានស្ថាបោះពីភាពតីដែលដឹងពីជាតិរាល់នៅថ្ងៃការណ៍ប៉ែងបស់គាត់ដែលត្រូវបានចាប់ខ្លួន ព្រមទាំងថាគីឡិធមសារបានស្ថាប់មួចមួច បន្ទាប់ពីបានសារភាពថាគាតិញ្ច សេអុអារា គាត់បានទទួលស្ថាប់ថា បន្ទាប់ពីស្ថាប់ថ្មីយអស់រយៈពេល ១៧ យប់ និង ១៧ ថ្ងៃមក គាត់កំបានបង្កើតថ្មីយ

⁹⁰ ស្ថាប់ថ្មីយ ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ៤ យោងលើសំណើរឿង ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់ថ្មីយសាក្សី កំង ហ្មាកសិរ នហោ ឱច ឱះ ថ្ងៃទី ១៥ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D4.1.1156, ERN (KH) 00205153។

⁹¹ ស្ថាប់ថ្មីយ ឧបសម្ព័ន្ធលេខ ៤ យោងលើសំណើរឿង ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់ថ្មីយសាក្សី កំង ហ្មាកសិរ នហោ ឱច ឱះ ថ្ងៃទី ២៥ ខែ មិថុនា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D4.1.1119, ERN (KH) 00198877។

ឈ្មោះស្ថាប់ថ្មីយសាក្សី កំណត់ហេតុនៃការស្ថាប់ថ្មីយ
ដែលទទួលបានពីកសិកតាងបានមកពីឱ្យរុណកម្ម



សំណើរាជក្រឹត លទ្ធផល ០០៣/០៧-២០១៨-អគ្គក/កសចស (អបដ ៣៩)

ឯកសារលទ្ធផល D257/1/8

ដើម្បីពិនិត្យផ្តល់ការធ្វើឱ្យរាជក្រឹត⁹²។ នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត អ្នកដាក់ពាក្យសំពូជាទាន់ថាខ្លះ ប្រកាស់ពីខ្លួនឯងប្រជាធិថីដើម្បីរាជក្រឹត ស-៤១⁹³ ហើយអ្នកដាក់បានស្ថិតិថ្មី នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត ស-៤១។ សំណើរាជក្រឹត ត្រូវបានប្រើប្រាស់ជាដំបងដើម្បីបង្ហាញឲ្យយើង ចាប់ពីថ្ងៃទី២០ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៨ ដល់ពីថ្ងៃទី២០ ខែមីនា ឆ្នាំ២០១៩។

41. សុប្មាន អង្គបុរាណដំនឹងប្រជាធិថី បានស្ថិតិថ្មី នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត ស-៤១

V. សេចក្តីផ្តល់ខ្លួន

ការត្រួតពិនិត្យនៃការស្នើសុំការងារ និងការស្នើសុំការងារ នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត

- យល់ឃើញ សំណើរាជក្រឹត នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត ស-៤១
- ច្បាស់ស្ថិតិថ្មី នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត ស-៤១

យកដោយ នាម (១៣) នៃវិធាននៃក្នុង សេចក្តីសម្រាប់ប្រើប្រាស់បិទផ្តើមរក្សា។

ការចាប់ពីថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០១៨

អនុប្រធានប្រើប្រាស់



ប្រធានប្រើប្រាស់

Olivier BEAUVALLET

ឈុយ ឈុយ

Kang Jin BAIK

ហុង ឌី

⁹² សូមមើល ឧបសម្ព័ន្ធលទ្ធផល ០០ នៃការងារ សំណើរាជក្រឹត ០០៣ កំណត់ហេតុនៃការស្នាប់ចម្លើយសាក្សី [REDACTED] ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០៨ ឯកសារ D10.1.23, ERN (KH) 00176401-00176403។

⁹³ សូមមើល កម្រាមណ្ឌល ២ ខាងមុខ។

សេចក្តីសម្រាប់ប្រើប្រាស់ក្នុងសំណើរាជក្រឹត សំពូជាយករាជក្រឹត និងប្រជាធិថី នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត ស-៤១ នៅក្នុងសំណើរាជក្រឹត ស-៤១។

